Manual del Usuario

Reproductor de Música Digital

MP330

Transcend®

Tabla de Contenido

Introducción | 4
Contenido del Paquete | 4
Características | 6
Requisitos del Sistema | 6
Precauciones | 7
- Uso General 7
- Haciendo una Copia de Seguridad (Backup) 7
- Precaución: Riesgo de Quedar Sordo 7
- Recordatorios 8

Controles del Reproductor | 9
Pantalla para Música | 10
Funcionamiento Básico | 11
- Cargar la Pila 11
- Prender el Dispositivo (Power On) 11
- Apagar el Dispositivo (Power Off) 11
- Escuchar una Canción 12
- Interrumpir una Canción 12
- Siguiente Canción 12
- Canción Anterior 12
- Adelantar 12
- Retroceder 12
- Aumentar el Volumen 12
- Disminuir el Volumen 12
- Menú Principal 12
- Repetir A-B 12
- Bloquear 13
- Restaurar la Configuración 13

Modo de Música | 14
- Escuchar Archivos de Audio 14
- Navegante de Archivos 14
- Borrar Archivos de Música 15
- Lista de Reproducción 15
- Agregando una canción a mi lista de reproducción 15
- Extrayendo una canción de Mi Lista de Reproducción 16

Modo de Radio | 17
- Escuchar la Radio 17
- Seleccionar una Estación de Radio 17

- Programar una Estación de Radio 17
- Escuchar una Estación Programada....18
- Hacer una Grabación de Radio....18

Modo de Grabación | 19

- Grabación de Voz....19
- Grabación de Line-in 20
- Grabación de Radio FM....20

Configuración | 21

- Ecualizador (EQ) 21
- Personalizar el EQ del Usuario....21
- Modo de Repetición....22
- Velocidad de Reproducción....22
- Configuración de Grabación....22
  - Fuentes de Grabación 22
  - Calidad de Grabación.... 23
  - VAD (Activación por Detección de Voz) 23
- Contraste 24
- Protector de Pantalla....24
- Líricas Sincronizadas....25
- Temporizador para Ahorro de Energía 25
- Apagado automático 26
- Configuración de Fecha / Hora....26
- Banda FM....26
- Restaurar las Estaciones de FM....27
- Idioma 27
- Protocolo de Transferencia de Música (MTP) 27
- Información del Reproductor....28

Instalación del Controlador | 29

- Instalación del Controlador para Windows® Me, 2000, XP y Vista 29
- Instalación del Controlador para Mac™ OS 10.0 o más reciente....29
- Instalación del Controlador para Linux™ Kernel 2.4 o más reciente....29

Conectar a una Computadora | 30

- Transferir Archivos al MP330....30
- Desconectar de una Computadora....32

Especificaciones | 36

Información para Ordenar | 36

Reciclaje y Consideraciones Ambientales | 37

Garantía Limitada de Transcend | 38

Introducción

Gracias por comprar el MP330 de Transcend, un reproductor MP3 que combina todas las ventajas de música portátil liviana con los beneficios de un dispositivo flash USB e incluye muchas funciones adicionales tales como radio FM, grabación digital de voz, grabación directa de Entrada de Línea, pantalla que muestra la letra de las canciones, función de repetición A-B y velocidad variable para escuchar canciones. Su MP330 viene equipado con interfaz USB 2.0 para transferir archivos de datos y música a y desde su computadora, de forma rápida y fácil. Las funciones repetición A-B y velocidad variable de reproducción le permiten escuchar continuamente secciones específicas de un archivo de audio, a mayor o menor velocidad, lo cual es ideal para aprender otros idiomas y para repasar partes importantes de una canción o grabación. Además, usando la grabadora digital de voz y el micrófono incorporado, usted puede grabar mensajes para recordar algo y grabar juntas o clases. El elegante MP330 de Transcend cambiará para siempre lo que piensa acerca de la música digital.

Contenido del Paquete

El paquete del MP330 incluye los siguientes artículos:

- MP330

- Presilla de Deporte

- Audífonos

Cabo para grabación de Entrada de Línea

Guia Rápida de Inicio

Características

- Apoya MP3, WMA, FLAC, and WMA-DRM10 (por suscripción), WAV archivos de música
- Vívida Pantalla OLED en blanco que muestra el textos claramente desde cualquier ángulo y en con cualquier luz
- Radio de FM desde el cual se puede grabar y configurar 20 estaciones
- Micrófono Incorporado y grabación directa de Entrada de Línea (para reproductor de CD o otro dispositivos)
- Generador de Lista de Canciones
- Visualización de Líricas Sincronizadas
- VAD (Activación por Detección de Voz) para grabaciones de alta calidad sin espacios en blanco
- Función de repetición A-B permite escuchar continuamente secciones específicas de un archivo
- Velocidades variables de reproducción
- Funciona con 14 idiomas incluyendo menús, título de canción/álbum, nombre del artista y líricas
- Se puede usar como una llave USB para transferir y guardar datos
- Temporizador para Ahorro de Energía
- Protectores de Pantalla para Ahorro de Energia y Temporizador para Apagar el Dispositivo Automático
- 7 efectos de ecualizador incluyendo la configuración USER EQ que se puede personalizar
- Pila interna Li-ion recargable que proporciona 15 horas de música contínua*
- Conector USB2.0 incorporado para fácil conectividad y rápida transferencia de archivos
- Visualización de Hora y Fecha

*** El tiempo máximo de música continua se logra con el protector de pantalla en "blanco" y la función de "Líricas Sincronizadas" desactivada.**

Requisitos del Sistema

- Una computadora de escritorio o portátil con un puerto USB activado
- Uno de los siguientes sistemas operativos::
  - Windows® 2000
  - Windows® XP
  - Windows Vista®
  - Windows® 7
  - Mac® OS 10.0 or later
  - Linux® Kernel 2.4 or later

Precauciones

Estas pautas de uso y seguridad son **IMPORTANTES**. Por favor sígalas cuidadosamente.

Uso General

- Desempaque el contenido del paquete del MP330 cuidadosamente
- Asegúre que los conectores USB tienen el mismo tamaño y forma antes de conectar - no puede forzarlos
- Utilice siempre los adaptors y cables proporcionado por Transcend. El uso de cables incompatibles pueden causar daños permanentemente a su MP330.
- Nunca conectar el MP330 a un concentrador USB. Concentrador USB conecta varios dispositivos al mismo tiempo, resultando en la fuente de poder inadecuada o inestable. **Esto puede causar daños a su reproductor de música digital**. Conocidos problemas causados por la conexión a un concentrador USB incluyen la reducción del tiempo de reproducción, la restauración de la configuración aleatoria, y en el peor de los casos, un daño permanente en el firmware del reproductor.
- No permita que su MP330 se humedezca o entre en contacto con agua u otros líquidos.
- No use un trapo húmedo o mojado para limpiar el reproductor.
- No use ni guarde su en ninguno de los siguientes lugares:
    - Donde esté expuesto directamente a la luz del sol
    - Cerca de un aire acondicionado, calentador eléctrico u otra fuente de calor
    - Dentro de un auto que esté expuesto directamente a la luz del sol
- Siempre desconecte el reproductor una vez que esté completamente cargada.

  Evite cargar el reproductor durante más de 12 horas.
- No cargue en ambientes de alta temperatura o con exposición directa al sol.
- Para mantener la salud de la batería, asegúrese de completar por lo menos una descarga completa/ciclo de carga al mes.

Haciendo una Copia de Seguridad (Backup)

- **Transcend NO se hace responsable por la pérdida o el daño de datos durante el funcionamiento de este dispositivo**. Si decide guardar datos en su MP330, le recomendamos que haga una copia frecuentemente en su computadora u otro medio de almacenamiento de datos.
- Para garantizar tasas de transferencia de datos de alta velocidad, asegúrese que la computadora a la cual conecte el MP330 tenga los controladores USB necesarios. Si no sabe como verificar esto, por favor lea el manual de su computadora o motherboard.

Precaución: Riesgo de Quedar Sordo

- El uso repetido o constante de audífonos a niveles de volumen por encima de 80 decibeles puede dar la falsa impresión de que el volumen no es lo suficientemente alto. Al aumentar el volumen continuamente, usted corre el riesgo de dañar su sistema auditivo.

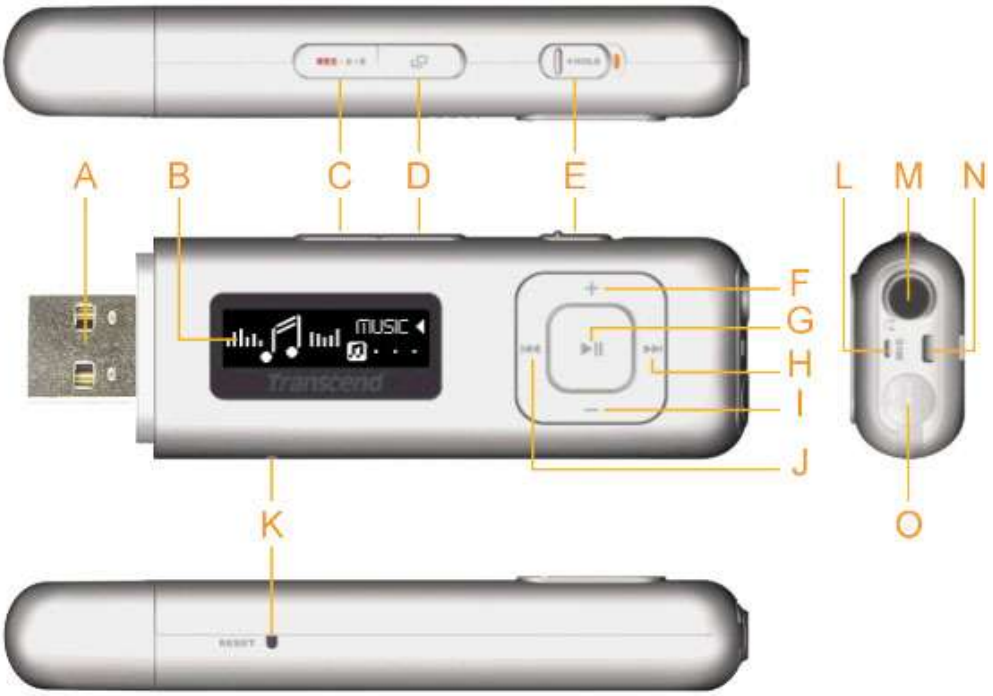
- Para proteger su salud, mantenga el volumen del reproductor MP3 por debajo de 80 decibeles y no lo use por periodos muy largos de tiempo. Deje de usarlo si tiene dolor de cabeza, nausea o dificultad para escuchar.
- Su reproductor MP3 tiene un límite de volumen de 100 decibeles.
- Tanto el reproductor MP3 como los audífonos incluidos están en conformidad con la regulación Francesa acerca de reproductores portátiles de música (orden del 24 de julio de 1998.)
- Antes de usar otros audífonos, asegúrese de que son compatibles con el par original.

Recordatorios

- Asegúrese que el interruptor

no esté activado.
- Si dejar el reproductor de música digital conectado a una computadora portátil que está usando el poder de la pila, el dispositivo poco a poco vas a drenar el poder de su computadora portátil.
- Siga los pasos que aparecen en la sección “**Desconectar de una Computadora**” para remover su MP330 de una computadora.
- Transcend ocasionalmente hace actualizaciones de su firmware para ciertos productos. Le sugerimos que visite **http://www.transcendusa.com** y descargue la versión más reciente de firmware.

Controles del Reproductor



A	Conector USB 2.0 de alta velocidad	
B	Pantalla OLED Monocromo Blanco	
C	REC / A-B	Repetir A-B / Grabar
D		Botón Menú
E	HOLD	Interruptor para bloquear
F	+	Aumentar el volumen
G	▶II	Tocar / Interrumpir / Prender or Apagar el reproductor
H	▶▶I	Siguiente / Adelantar
I	—	Diminuir el volumen
J	I◀◀	Anterior / Retroceder
K	Boton para Restauración de la Configuración	
L	MIC	Micrófono
M		Entrada para audífonos
N	Agujero para el cordón del cuello	
O	Puerto de Entrada de Línea	

Pantalla para Música

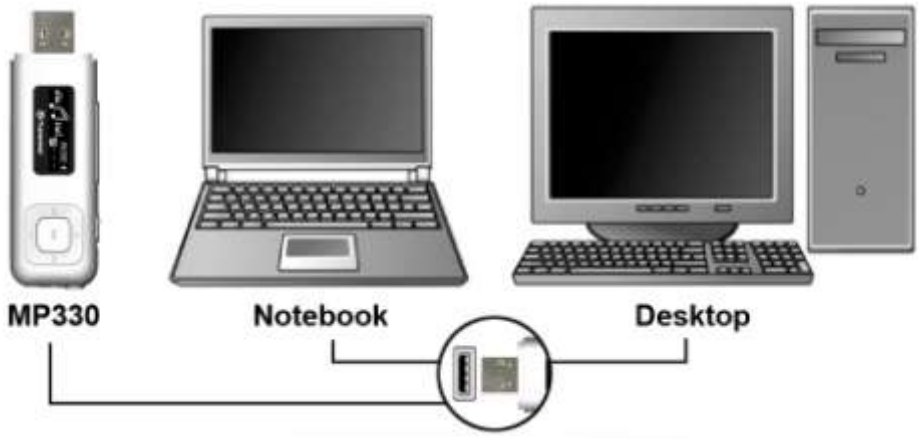
	ICONO	INDICACION
A	**Fuente de Grabación**	Micrófono Incorporado, Radio de FM o Entrada de Línea
B	**VAD**	Indica que la función Activación por Detección de Voz está activada
C	**Calidad de Grabación**	Indica la calidad de Grabación: Calidad Baja, Calidad Media, Calidad Alta
D	**Modo de Repetición**	Normal, Repetir Una, Repetir Todas, Al azar, Normal en el Fólder, Repetir en Fólder, Al azar en Fólder y Repetir A-B
E	**Modo de Ecualizador**	Normal, Pop, Rock, Clásica, Jazz, Bajo, EQ de usuario
F	**Velocidad de Reproducción**	La velocidad de Reproducción seleccionada
G	**Temporizador**	Temporizador está activada
H	**Función de Apague Automático**	Función de Apague Automático está activada
I	**Bloquear**	Indica que el interruptor de bloqueo está activado (los controles no funcionan)
J	**Pila**	Indica el nivel de carga de la pila
K	**Álbum / Artista / Letra / Título de la Canción**	Muestra el título del album, nombre del artista, letra de la canción, nombre del archivo o el título de la canción.
L	**Tiempo de Reproducción**	El tiempo total de reproducción de la canción
M	**Número de la Canción**	El número de la canción actual y número de canciones disponibles
N	**Estado de la Reproducción**	Tocar, Interrumpir, Adelantar, Retroceder, Detener, or Grabar

Funcionamiento Básico

Cargar la Pila

Quite la tapa del MP330 y enchufe el conector USB directamente en un puerto USB disponible en su computadora. La pila Li-ion interna del MP330 comenzará a cargarse. El indicator de carga de la pila aparecera en la esquina superior derecha de la pantalla. Dejar el reproductor conectado hasta que la animacion de la pila pare.

Nunca conectar el MP330 en un concentrador de USB o un puerto USB en el teclado, monitor, o un otro periferico. **Esto puede causar daños a su reproductor de música digital**.
Al cargar la pila, conecte el MP330 directamente en el puerto USB de su computadora o usar el adaptador USB de Transcend (opcional).



Prender el Dispositivo (Power On)

Oprima y mantenga oprimido el botón ▶II para prender el reproductor. Un logotipo animado aparecerá en la pantalla. Después de que la pantalla de inicio desaparezca, el menú principal aparecerá. Ahora puede comenzar a usar el MP330.

- *El MP330 demora unos pocos segundos para prenderse.*
- Si el icono aparece en la pantalla cuando se está prendiendo el MP330, quiere decir que el interruptor ◀HOLD está activado. Desactive el modo de bloqueo (◀HOLD) antes de prender el reproductor.

Apagar el Dispositivo (Power Off)

Oprima y *mantenga oprimido* el botón ▶II para apagar el MP330.

- *Toma unos pocos segundos para apagarse completamente.*
- El logotipo animado aparecerá en la pantalla al apagarse:

Escuchar una Canción

Oprima ▶II para escuchar la música o el archivo de grabación seleccionado se momento.

Interrumpir una Canción

Oprima ▶II para interrumpir y para hacer continuar una canción o un archivo de grabación.

Siguiente Canción

Oprima ▶▶I para pasar a la siguiente canción disponible.

Canción Anterior

Oprima I◀◀ para regresar a la canción anterior.

Adelantar

Oprima y *mantenga oprimido* ▶▶I para adelantar.

Retroceder

Oprima y *mantenga oprimido* I◀◀ para retroceder.

Aumentar el Volumen

Oprima una vez u oprima y *mantenga oprimido* + hasta llegar al volumen deseado.

Disminuir el Volumen

Oprima una vez u oprima y *mantenga oprimido* − hasta llegar al volumen deseado.

Menú Principal

Estando en cualquier modo, oprima ⧉ para ver el menú principal. El menú principal le da acceso a los modos de **MUSICA**, **RADIO**, **GRABACION** y al menú de **CONFIGURACION**.

Repetir A-B

1. Mientras que escucha una canción o hace una grabación en los modos de Música o Grabación, oprima REC / A • B una vez para marcar el comienzo de la porción que desea repetir.
2. Oprima REC / A • B otra vez para marcar el fin de la sección que desea repetir.
3. La sección marcada en ese archivo (A-B) será repetida de forma continua.
4. Oprima REC / A • B una vez más para detener la función “repetir A-B”.

Bloquear

Cuando el interruptor

está activado, todos los botones del MP330 estarán desactivados y no se podrán oprimir accidentalmente mientras el dispositivo está en su bolsillo.

Restaurar la Configuración

Si el MP330 no está funcionando adecuadamente, puede resetearlo oprimiendo por 3 a 5 segundos.

Modo de Música

Antes de comprar música DRM (Digital Rights Management) en línea, por favor tenga en cuenta que el MP330 solamente funciona con WMA-DRM10

Escuchar Archivos de Audio

1. Oprima y *mantenga oprimido* el botón ▶II para prender el MP330. El menú principal aparecerá.
   - *Si el MP330 ya está prendido, oprima* ⧉ *para entrar al menú principal.*
2. Use ⏮ y ⏭ para seleccionar “MUSIC” y oprima ▶II para confirmar. El reproductor encontrará automáticamente archivos de música disponibles.

3. Seleccione la canción que quiere escuchar usando ⏮ y ⏭ o usando el **Navegante de Archivos.**

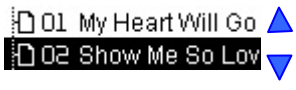
4. Oprima ▶II para escuchar el archivo de música.
   - For favor consultar la sección de especificaciones para la lista de archivos de música que MP330 apoya.
   - Si el reproductor de música no puede encontrar ningún archivo compatible, el mensaje “No hay archivos de música” aparecerá en la pantalla

Navegante de Archivos

El navegante de archivos es una forma rápida y conveniente de moverse entre canciones, archivos y fólderes.

1. En la modalidad de música, oprime y detiene el botón ⧉ luego destaque la navegación de Archivos y oprime el botón ▶II

2. Una lista de archivos o fólderes aparecerá.
3. Use + y − para moverse hacia arriba y abajo en la lista.



4. Oprima ▶II para escuchar la canción **seleccionada.**
5. Para entrar al fólder elegido, seleccione lo y oprima ▶II o ⏭
6. Para salir del fólder, oprima ⏮ o seleccione el icono ↩ y oprima ▶II para moverse hacia arriba un nivel de fólder

Borrar Archivos de Música

1. Estando en el modo de Música, oprima y *mantenga oprimido* [ ] para entrar al navegante de archivos.

2. Usando los botones [+] / [−] y [⏮] / [⏭] vaya al archivo que quiere borrar.

3. Con el archivo destacado, oprime el botón [REC / A-B] y escoge “Borrar”. Una confirmación aparecerá

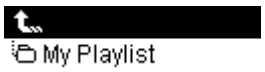
4. Use [⏮] para marcar “si” y oprima [⏯] para borrar dicho archivo permanentemente.

Lista de Reproducción

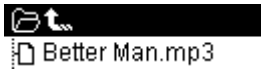
Para la repetición rápida y fácil de sus canciones favoritas, El MP330 apoya formatos de M3U, PLA, WPL, y también incluye su propia lista de reproducción de usuario. (Mi lista de Reproducción)

1. En la modalidad de música, oprime y detiene el botón [ ] luego destaque la Lista de Reproducción y oprime [⏯]

2. Escoge “Mi Lista de Reproducción” o una lista de reproducción importada (si disponible) y oprime [⏯]



3. Usa los botones [+] y [−] para navegar las canciones disponibles hacia arriba y abajo. Oprime [⏯] o [⏭] para tocar la canción destacada. Cuando termine la canción, el resto de los archivos en la lista comenzaran a tocar.

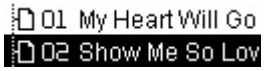


4. Para salir de la lista de reproducción, simplemente escoge un nuevo archivo de music en la Navegación de archivos.

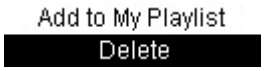
Agregando una canción a mi lista de reproducción

1. En la modalidad de música, oprime y detiene [ ] luego destaca la Navegación de Archivos y oprime [⏯].

2. Usa los botones [+] / [−] y [⏮] / [⏭] para navegar hacia la canción que quieres agregar.



3. Cuando el archivo esta destacado, oprime el boton REC / A-B y seleccione “Agregar a Mi Lista de Reproducción”



Extrayendo una canción de Mi Lista de Reproducción

1. En la modalidad de música, oprime y detiene luego destaca la lista de reproducción y oprime .

2. Escoge “Mi Lista de Reproducción” y oprime .

3. Usa los botones / para navegar hacia la canción que quieres extraer.

4. Con el archivo destacado, oprime el botón REC / A-B y escoge “extraer de “Mi Lista de Reproducción”.

5. Usa los botones / para destacar “Si” y oprime para estrayer el archivo de “Mi Lista de Reproducción” o escoje “No” para volver sin alterar la Lista de Reproducción (**Nota:** esto solo estrayerá la canción de la Lista de Reproducción actual y no borrará el archivo de la memoria interna.

6. Para extraer todas las canciones, destaca “Mi Lista de Reproducción” y oprime el botón REC / A-B, luego escoge “Si” para confirmar.

Modo de Radio

Escuchar la Radio

1. Enchufe los audífonos . (Los audífonos deben estar conectados para poder escuchar la radio.)
2. Oprima para ir al menú principal.

3. Use y para seleccionar el icono “**RADIO**” y oprima .

4. La frecuencia de FM actual aparecerá en la pantalla.

- *La primera vez que use el radio, el MP330 escaneará automáticamente todas las frecuencias y configurará las 20 estaciones con señal más fuerte. Para escanear otra vez, elija “Restaurar las estaciones de FM” en el menú de Configuración (SETTINGS.)*

Seleccionar una Estación de Radio

Para escoger una estación manualmente, oprima o hasta llegar a la estación deseada (la frecuencia FM aumentará o disminuirá en incrementos de 0.1MHz.) Otra opción es oprimir y mantener oprimido o para buscar automáticamente la siguiente estación disponible.

Programar una Estación de Radio

El MP330 le permite programar sus 20 estaciones favoritas (CH 01 a CH 20). Para guardar una estación:

1. Use o para seleccionar la estación (en FM) que quiere programar.

2. Oprima (sin mantener oprimido) el botón REC / A-B para ver los canales disponibles.

3. Use y para seleccionar el canal (CH 01 a CH 20) en el cual va a programar la estación.

4. Oprima (sin mantener oprimido) REC / A-B otra vez para guardar la estación actual en ese canal.

Escuchar una Estación Programada

1. En el modo de radio oprima REC / A-B para ver las estaciones que tiene programadas (CH 01 a CH 20).

2. Use los botones ⏮ / ⏭ para seleccionar el número de canal y Oprima ⏯ para escucharlo.

Hacer una Grabación de Radio

1. Seleccione la estación desde la cual quiere grabar.

2. Oprima y mantenga oprimido REC / A-B por 2 segundos para comenzar a grabar.

3. Un nombre de archivo para su grabación (automáticamente generado) aparecerá.

4. Oprima ⏯ para interrumpir la grabación y oprima ⏯ otra vez para continuar.

5. Oprima y mantenga oprimido REC / A-B otra vez para terminar de grabar. El reproductor regresará al modo de radio.

- *Grabaciones de FM reciben su nombre en este formato: "MesDíaF###.WAV"*

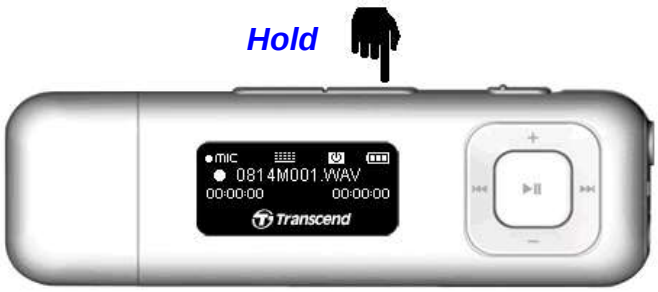
  Por ejemplo: " 0101F012.WAV "sería la doceava grabación de FM hecha el primero de enero.
- *La grabación de FM se guarda en la carpeta / FMIN.DIR. Utilice el navegador de archivos en el modo MUSIC para buscar y reproducir las grabaciones*
- *Para ajustar la frecuencia de grabación de FM, por favor consulte el apartado "**Settings / REC Settings / Record Quality**"*

Modo de Grabación

Hay dos maneras de utilizar las funciones de grabación del reproductor:

- *Oprima el botón* *para abrir el menú principal y seleccione* ***RECORD***.

- *Mantenga oprimido el boton* *durante 2 segundos en cualquier modo.*



El MP330 es compatible con tres tipos diferentes de grabación:

- **Grabación de voz**
- **Grabación de Line-in**
- **Grabación de FM Radio**

- *Todas las grabaciones se puede acceder mediante el navegador de archivos en Modo de música*

Grabación de Voz

1. Mantenga oprimido el botón durante 2 segundos en cualquier modo (excepto de radio) o seleccione Grabar en el menú principal para activar el MP330 de micrófono y empezar a grabar voz.
2. Un nombre de archivo, automáticamente creado, aparecerá para su grabación.

3. Oprima para interrumpir la grabación y oprima otra vez para continuar.

4. Mantenga oprimido el botón de nuevo para terminar la grabación. El reproductor volverá al menú principal.

- *Las grabaciones de voz reciben su nombre en este formato: "MesDíaM###.WAV"*

  Por ejemplo: "0113M012.WAV" sería la doceava grabación de voz hecha el 13 de enero.

- *La grabación de voz se guardan en la carpeta / MICIN.DIR. Utilice el navegador de archivos en el modo MUSIC para buscar y reproducir las grabaciones.*

- *Para ajustar la frecuencia de grabación, consulte "**Configuración / Configuración de Grabación / Calidad de Grabación**"*
- *Para obtener mejores resultados, trate de ubicar el micrófono del MP330 tan cerca como sea posible a la fuente de sonido o voz que está grabando.*

Grabación de Line-in

El predeterminado modo de grabación del MP330 es el micrófono integrado. Para habilitar la grabación Line-in, consulte "***Configuración / Configuración de Grabación / Fuente de Grabación***"

1. Mantenga oprimido el botón REC / A•B durante 2 segundos en cualquier modo (excepto de radio) o seleccione Grabar en el menú principal para activar el MP330 de micrófono y empezar a Line-In.
2. Un nombre de archivo, automáticamente creado, aparecerá para su grabación.

3. Oprima ▶II para interrumpir la grabación y oprima ▶II otra vez para continuar.

4. Mantenga oprimido el botón REC / A•B de nuevo para terminar la grabación. El reproductor volverá al menú principal.
   - *Grabaciones Line-In Recordings son nombrados y numerados en este formato: "**MonthDayL###.WAV**"*

     Ej: " 0113L012.WAV " seria el decimo segundo grabación Line-In en el 13 de Enero
   - *La grabación de Line-In se guardan en la carpeta / **LINEIN.DIR**. Utilice el navegador de archivos en el modo MUSIC para buscar y reproducir las grabaciones*

   - *Para ajustar la frecuencia de grabación, consulte "**Configuración / Configuración de Grabación / Calidad de Grabación**"*

Grabación de Radio FM

Consulte la sección "**Grabación de Radio**" en el modo **RADIO** para las instrucciones detalladas.

Configuración

1. Oprima para entrar al menú principal.
2. Utilice los botones / para seleccionar “**Configuración**” y Oprima .

3. Para salir del menu de Configuración , Oprima el botón .

Ecualizador (EQ)

Hay siete modos de ecualizador:

Normal, **Pop**, **Rock**, **Clásica**, **Jazz**, **Bajo**, y **EQ del usuario**

1. Utilice los botones / para seleccionar “**EQ**” y Oprima .

2. Use / para seleccionar un modo de ecualizador. Si está escuchando música, usted notará inmediatamente la diferencia entre cada modo de EQ.

3. Oprima para confirmar la nueva configuración de ecualizador (EQ.)

Personalizar el EQ del Usuario

El ecualizador del usuario le permite personalizar el ecualizador de cinco bandas según sus preferencias personales.

1. Utilizae los botones / para seleccionar “**EQ**” y Oprima .

2. En el menú de EQ, use / para elegir “User EQ” y oprima .

3. Use / para cambiar entre 5 bandas: 80Hz, 250Hz, 1KHz, 4KHz y 12KHz. La opción “todos” mueve las 5 bandas juntas hacia arriba o abajo.

4. Oprima / para subir o bajar los niveles de cada rango de frecuencias.

5. Oprima ▶II para guardar la nueva configuración del EQ del usuario y regresar al menú de configuración.

Modo de Repetición

Puede escoger entre siete modos de repetición:

Normal (toca todos los archivos de música disponibles, una vez y en orden consecutivo)

Repetir Una (repite continuamente la canción actual),

Repetir Todas (repite continuamente todos los archivos de música disponibles, consecutivamente)

Al azar (repite continuamente todos los archivos de música disponibles, aleatoriamente)

Normal en Fólder (toca todos los archivos de música en un fólder, una vez y consecutivamente)

Repetir en Fólder (repite continuamente todos los archivos de música en un fólder, consecutivamente)

Al azar en Fólder (repite continuamente todos los archivos de música en un fólder, aleatoriamente)

1. Utilice ⏮ / ⏭ para seleccionar "**Repetir**" y Oprima ▶II.

2. Use ⏮ / ⏭ para elegir el modo de repetición deseado y oprima ▶II para confirmar.

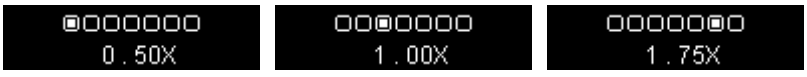
Velocidad de Reproducción

La velocidad a la cual se escucha un archivo de audio se puede aumentar o disminuir. La velocidad se puede configurar así:

0.50X, **0.75X**, **1.00X**, **1.25X**, **1.50X**, **1.75X**, **2.00X**.

1. Use ⏮ / ⏭ para seleccionar el icono "**Velocidad de Reproducción**" y oprima ▶II.

2. Use ⏮ / ⏭ para elegir una de las 7 opciones de velocidad y oprima ▶II para confirmar.



Configuración de Grabación

En el menú de configuración, utilice ⏮ / ⏭ para seleccionar "**Configuración de Grabación**" y Oprima ▶II.

Fuentes de Grabación

Seleccione entre **MIC** (micrófono integrado) o **LINE-IN** (para reproductor de CDs y otras fuentes) como

modo de grabación para el **MP330**.

1. En el menú **Configuración de Grabación**, utilice los botones ⏮ / ⏭ para seleccionar "**Fuente de Grabación**" y Oprima ⏯.

2. Utilice los botones ⏮ / ⏭ para seleccionar MIC o Line-In y Oprima ⏯ para confirmar.

Calidad de Grabación

La calidad de una grabación de audio se puede configurar en **Baja**, **Media**, o **Alta**. Entre más alta sea la calidad configurada, más espacio de memoria será necesario para guardar los archivos WAV grabados.

1. En el menú **Configuración de Grabación**, utilice ⏮ / ⏭ para seleccionar "**Calidad de Grabación**" y Oprima ⏯.

2. Use ➕ / ➖ para cambiar entre "Baja", "Media" o "Alta" y oprima ⏯ para confirmar.

Tabla de Calidad y Tiempo de Grabación Máximos

	Calidad de Grabación	2GB	4GB	8GB
Grabación de Radio FM	Baja (32 Kbps)	128 horas	256 horas	512 horas
	Media (48 Kbps)	85 horas	170 horas	340 horas
	Alta (64 Kbps)	64 horas	128 horas	256 horas

	Calidad de Grabación	2GB	4GB	8GB
Grabación de Voz	Baja (32 Kbps)	128 horas	256 horas	512 horas
	Media (48 Kbps)	85 horas	170 horas	340 horas
	Alta (64 Kbps)	64 horas	128 horas	256 horas

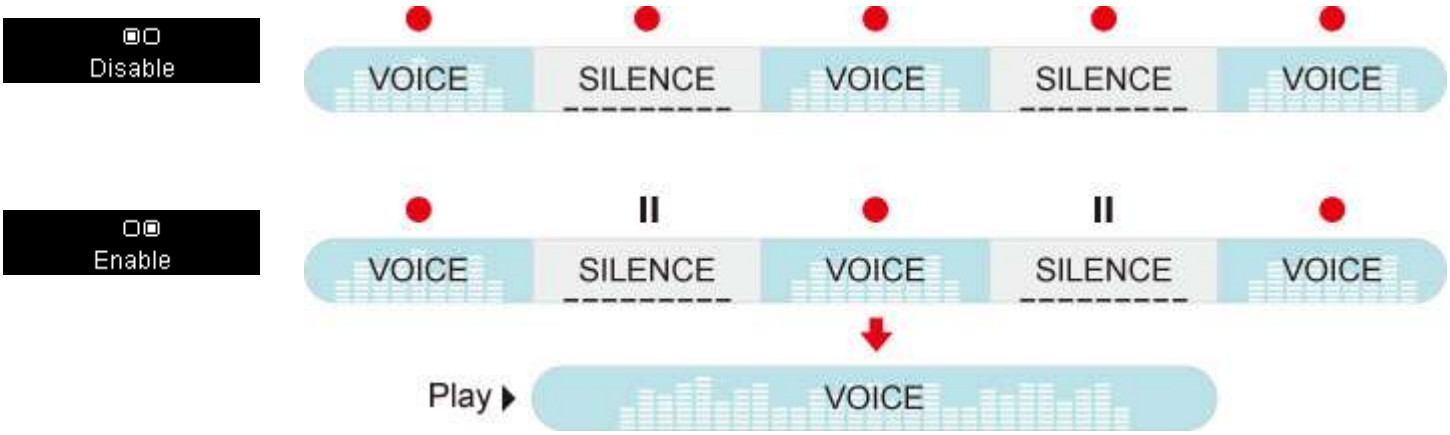
- *Nota: Los tiempos de grabación en esta tabla no se obtendrán si el espacio disponible es limitado o la pila está baja de carga.*

VAD (Activación por Detección de Voz)

VAD permite que el MP330 haga grabaciones de voz sin espacios en blanco. Esto significa que cuando esté grabando voz con el micrófono interno, el reproductor solamente grabará cuando detecte voces. Si la persona se detiene o para de hablar, el MP330 dejará de grabar temporalmente hasta que la persona comience a hablar de nuevo. Esto resulta en grabaciones más concisas, fáciles de entender y más cortas.

1. En el menú **Configuración de Grabación**, utilice ⏮ / ⏭ para seleccionar “**VAD**” y Oprima ⏯.

2. Use ⏮ / ⏭ para cambiar entre “Activar” o “Desactivar” y oprima ⏯.



Contraste

El contraste de la pantalla OLED se puede ajustar para que el texto sea más brillante o más oscuro. Mayores niveles de contraste usarán la pila más rápidamente, al mismo tiempo que bajar el nivel de contraste proveerá una vida de la pila más larga.

1. Utilice ⏮ / ⏭ para seleccionar “**Contraste**” y Oprima ⏯.

2. Use ⏮ / ⏭ para aumentar o disminuir el contraste. Oprima ⏯ para confirmar el nuevo nivel de contraste.

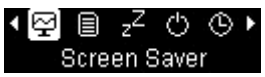
Protector de Pantalla

Esta función le permite activar/desactivar el protector de pantalla, escoger cual protector desea usar y configurar el periodo de tiempo después del cual el protector de pantalla se active. Los protectores de pantalla disponibles son:

En Blanco (Muestra la pantalla en blanco y es útil para ahorrar pila)

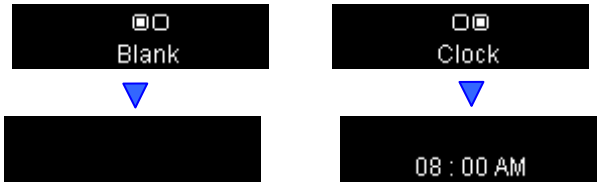
Reloc (Muestra la hora actual)

1. Utilice ⏮ / ⏭ para seleccionar “**Protector de Pantalla**” y Oprima ⏯.



2. Use ⏮ / ⏭ para elegir el temporizador del protector de pantalla y oprima ⏯. El protector de pantalla se activará cuando este periodo de tiempo pase sin que haya ninguna actividad en los botones del reproductor. Los tiempos disponibles son: “Desactivar”, “10 Segundos”, “20 Segundos” y ”30 Segundos”.

3. Después de seleccionar un intervalo de tiempo del protector de pantalla, una lista de protectores de pantalla disponibles aparecerá. Utilice ⏮ / ⏭ para seleccionar un tipo de protector de pantalla y Oprima ⏯.



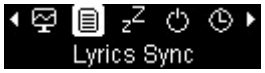
Líricas Sincronizadas

Esta función muestra la letra de una canción (si está disponible) al mismo tiempo que está escuchando esa canción.

Nota: Para que Líricas Sincronizadas trabaje, un archivo “.LRC” con exactamente el mismo nombre que la canción .MP3 correspondiente debe ser transferido al MP330, en el mismo fólder que el archivo MP3.

Ejemplo: Si el archive MP3 es “GM-Last_Christmas.mp3”, el archive de líricas LRC se debe llamar “GM-Last_Christmas.lrc”

1. Utilice ⏮ / ⏭ para seleccionar “**Lyrics Sync**” y Oprima ⏯.



2. Use ⏮ / ⏭ para cambiar entre “Activar” o “Desactivar” y oprima ⏯. Si las líricas están desactivadas, la información de álbum, artista y título de la canción aparecerá en la pantalla cuando esté escuchando música.

Temporizador para Ahorro de Energía

Esta función establece un periodo de tiempo después del cual el MP330 se apagará automáticamente, sin importar si está funcionando o no.

1. Utilice ⏮ / ⏭ para seleccionar “**Sleep Timer**” y Oprima ⏯.

2. Use ⏮ / ⏭ para elegir el periodo de tiempo deseado y oprima ⏯. Usted puede escoger entre “15 Minutos”, “30 Minutos”, “60 Minutos” o “Desactivar”. Cuando el tiempo elegido transcurra, el MP330 se apagará automáticamente.

Apagado automático

Esta función establece un intervalo de tiempo de forma automática para apagar el MP330 después de un cierto período de tiempo sin intervención del usuario.

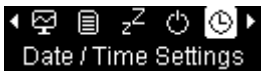
1. Utilice ⏮ / ⏭ para seleccionar "**Auto Power Off**" y Oprima ⏯.

2. Use ⏮ / ⏭ para elegir el periodo de tiempo deseado y oprima ⏯. Usted puede escoger entre "15 Minutos", "30 Minutos", "60 Minutos". Cuando llega el tiempo elegido, , el MP330 se apagará automáticamente.

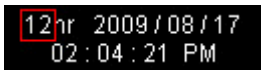
Configuración de Fecha / Hora

Esta opción le permite ajustar la fecha y hora local.

1. Utilice ⏮ / ⏭ para seleccionar "**Date/Time Settings**" y Oprima ⏯.



2. Use ⏮ / ⏭ para moverse entre 12/24Hr, Año, Mes, Día, Hora, Minuto, Segundo y AM/PM.



3. Use ➕ / ➖ para ajustar los valores de cada campo.

4. Oprima ⏯ para confirmar la nueva configuración.

Sugerencia: *Puede ver una versión completa del reloj interno del reproductor, presionando* ⧉ *en el menú principal.*

Banda FM

El MP330 permite elegir Banda FM Mundial (87.5MHz~108.0MHz) o **Banda de FM Japón** (76.0MHz~90.0MHz).

1. Utilice ⏮ / ⏭ para seleccionar "**FM Band**" y Oprima ⏯.

2. Utilice ⏮ / ⏭ para seleccionar "**World FM Band**" o "**Japan FM Band**," y Oprima ⏯ para confirmar.

Restaurar las Estaciones de FM

Esta función vuelve a configurar todas las estaciones de radio que están programadas (CH 01 – CH 20.) Si usa esta función, la siguiente vez que entre al modo de RADIO, el MP330 automáticamente volverá a escanear y programar las 20 estaciones con señal más fuerte.

1. Utilice ⏮ / ⏭ para seleccionar "**FM Reset**" y Oprima ⏯.

2. Use ⏮ / ⏭ y elija "Si" para restaurar las estaciones o "No" para conservarlas. Oprima ⏯ para confirmar.

Idioma

Esta opción modifica el idioma que aparece en la pantalla del MP330, incluyendo menús, título de la canción/álbum, nombres de artistas y líricas. El reproductor funciona con 14 idiomas.

1. Utilice ⏮ / ⏭ para seleccionar "**Language**" y Oprima ⏯.

2. Use ⏮ / ⏭ para elegir su idioma y oprima ⏯ para confirmar.

Protocolo de Transferencia de Música (MTP)

Si tiene archivos de música WMA-DRM10 o si quiere usar Windows Media Player (versión 10 o superior) para sincronizar música entre su computadora y el MP330, el Protocolo de Transferencia de Música (MTP) debe estar activado. Esta función le permite cambiar entre los modos de transferencia MTP y USB.

USB Use este modo para transferir todos los otros archivos o si usa Mac™ o Linux™

MTP Use este modo para transferir archivos de música WVA protegidos DRM10 con Windows Media Player

1. Utilice ⏮ / ⏭ para seleccionar "**MTP**" y Oprima ⏯.

2. Use ⏮ / ⏭ para cambiar entre "MTP" o "USB" y oprima ⏯.

- *Nota: En el modo de transferencia MTP, todos los archivos se guardarán en el fólder "Música".*

Información del Reproductor

Muestra la versión de firmware del MP330 y la capacidad de memoria disponible.

1. Utilice ⏮ / ⏭ para seleccionar "**Player Info**" y Oprima ⏯.

2. Oprima cualquier botón para volver al menú de configuración.

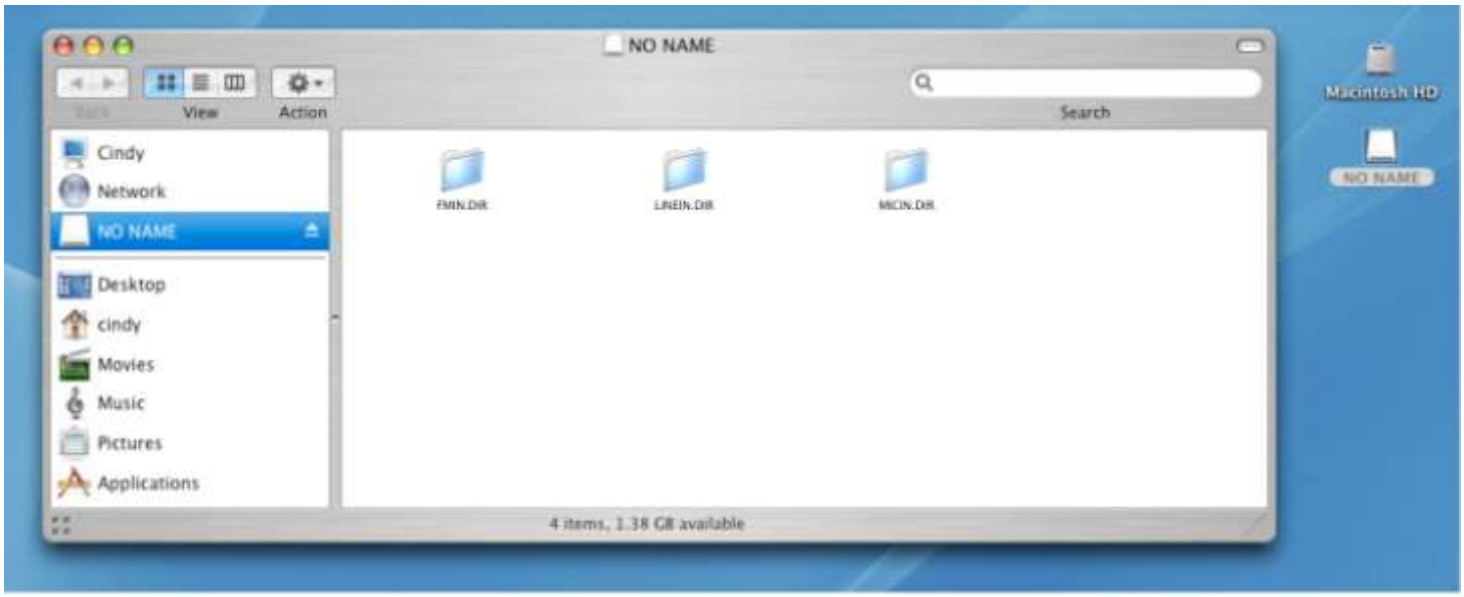
Instalación del Controlador |

Instalación del Controlador para Windows® Me, 2000, XP y Vista

No se necesita controlador. Estos Sistemas Operativos de Windows® tienen controladores incorporados que funcionan con el MP330. Conecte su MP330 en un puerto USB disponible y Windows® instalará los archivos necesarios. Un drive de **Disco Removible**, con una nueva letra asignada para ese drive, aparecerá en la ventanilla **My Computer**.

Instalación del Controlador para Mac™ OS 10.0 o más reciente

No se necesita controlador. Conecte su **MP330** en un puerto USB disponible y su computadora lo detectará automáticamente.



Instalación del Controlador para Linux™ Kernel 2.4 o más reciente

No se necesita controlador. Conecte su MP330 en un puerto USB disponible y móntelo.

1. Cree un directorio para el MP330.
Ejemplo: **mkdir/mnt/MP330**

2. Monte el MP330.
Ejemplo: **mount –a –t msdos /dev/sda1/mnt/MP330**

⚠ **NUNCA formatee su MP330 estando en Windows.**

Conectar a una Computadora

Si está usando Windows Media Player 10 y quiere escuchar música WMA-DRM10, debe configurar el "Modo de Transferencia de Música" del MP330 en MTP, para transferir y sincronizar archivos de música entre la computadora y su MP330.

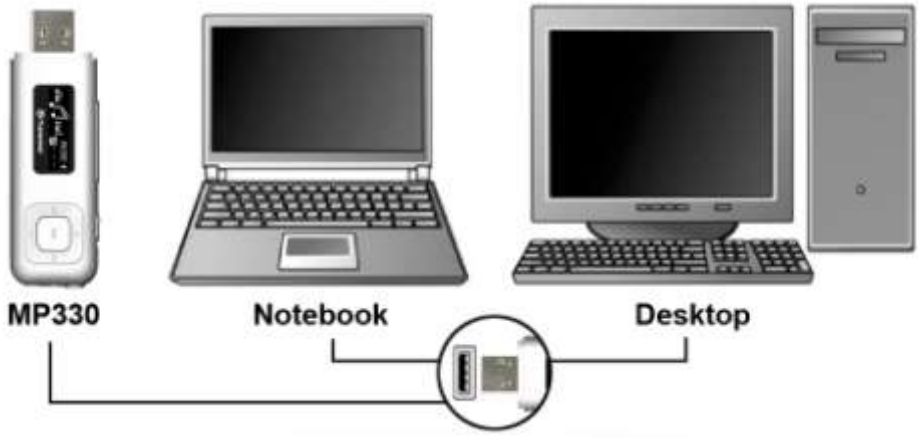
Transferir Archivos al MP330

Si desea utilizar su MP330 para escuchar música que no es de la radio, tiene que transferir archivos de música al reproductor. **Cuando el MP330 está conectado a una computadora, es cerrado para transferir archivos.** No va a poder reproducir o grabar música durante este tiempo. Por favor desconecte su MP330 de su computadora cuando desea utilizarlo.

NUNCA* conecte el MP330 a un hub de USB o a un puerto de USB externo localizado en un teclado, monitor, u otro periférico. *Esto puede causar daño a su MP330. *Cuando está conectando a una computadora, por favor conecte directamente al puerto incorporado con su computadora.*

Retire la tapa del MP330 y enchufe el conector USB directamente en un puerto USB disponible en su computadora. Mientras que el MP330 esté conectado a una computadora, solamente se puede usar para transferir archivos. La pila Li-ion recargable del MP330 comenzará a cargarse.

1.



2. Cuando está conectado a una computadora, la pantalla del MP330 mostrará el mensaje de "**CONNECTED**", indicando que los archivos pueden ser cargados al reproductor.

- **Cuando el MP330 está conectado a una computadora, no puede escuchar ni grabar música.**

3. Si está usando Windows®, un nuevo drive de disco removible con una nueva letra asignada que representa el MP330 aparecerá en la ventanilla My Computer.

*Note: "(F:)" is an example drive letter – your "My Computer" window may differ

4. Para transferir archivos de MP3, FLAC, y otros archivos de música WMA que no están protegidos al MP33, el **USB Connection Type** en el menú de "Settings / MTP" tiene que estar configurado al "**USB**." Con este tipo de conección, puede transferir los archivos con simplemente arrastrándolos a la letra de unidad del MP330 Disco Separable. También puede crear sus propias carpetas en el MP330 y copiar archivos directamente a las carpetas.
5. Para transferir archivos de música **WMA-DRM10** al MP3300, por favor configure el USB Connection Type en el menú de "**Settings / MTP**" a "**MTP (for DRM)**." En el modo de MTP, por favor utilize el Windows Media Player 10 para transferir y sincronizar los archivos de música WMA-DRM10 con el MP330.
6. Siempre desconecte el MP330 de una computadora seleccionando el icono de**"Safely Remove Hardware"** en el Windows® System Tray en la parte inferior de la pantalla de la computadora.

- Mientras los archivos están sido transferiados desde su computadora al MP330, la pantalla muestra el mensaje "***WRITING…"***. Después de que los archivos han sido transferidos completamente, el mensaje, "***CONNECTED***" será mostrado de nuevo.

- Cuando copia archivos o carpetas desde su MP330 a su computadora, el reproductor muestra el mensaje ***"READING…"*** indicando que los archivos están siendo transferidos a la computadora. Después de que los archivos hayan sido transferidas completamente, el mensaje ***"CONNECTED"*** será mostrado de nuevo.

NUNCA desconecte el MP330 cuando esté transfiriendo archivos. Desconecte el MP330 solamente cuando Windows le informe que es seguro (vea Desconectar de una Computadora) y la pantalla "LISTO" desaparezca.

Desconectar de una Computadora

Siempre que vaya a desconectar el MP330, siga los pasos dados a continuación.

Remover el MP330 en Windows® Me, 2000, XP y Vista

1. Seleccione el icono Hardware en la bandeja del sistema.

2. La ventanilla **Safely Remove Hardware** aparecerá. Elíjala para continuar.

3. Una ventanilla con el mensaje: “The ‘USB Mass Storage Device’ device can now be safely removed from the system” aparecerá en la pantalla.

4. Desconecte el MP330 de su computadora.

Remover el MP330 en Mac™ OS 10.0 o más reciente

1. Arrastre al bote de basura el icono de disco que corresponde a su MP330.
2. Desconecte su MP330 del puerto USB.

Remover el MP330 en Linux™ Kernel 2.4 o más reciente

1. Ejecute **unmount/mnt/MP330** para desmontar el dispositivo.
2. Desconecte su MP330 del puerto USB.

Ayuda Para Solucionar Problemas (Troubleshooting)

Si tiene algún problema con su MP330, por favor revise la información que está a continuación antes de llevar su MP330 a ser reparado. Si estas sugerencias no le ayudan a solucionar el problema, consulte a su distribuidor, centro de servicio u oficina local de Transcend. También tenemos una sección de FAQ y servicio al cliente en nuestra página Web **http://www.transcendusa.com**.

El sistema operativo no detecta el MP330.

Revise lo siguiente:

- ¿Está su MP330 correctamente conectado al puerto USB? Si no, desenchúfelo y enchúfelo otra vez.
- ¿Está su MP330 conectado al teclado de su Mac? Si es así, desenchúfelo y enchúfelo en un puerto USB disponible en su computadora Mac.
- ¿Está el puerto USB activado? Si no, por favor vaya al manual del usuario de su computadora para activarlo.

No puedo prender el reproductor.

Revise lo siguiente:

- ¿Está el MP330 conectado a su computadora? Si es así, desenchúfelo.
- Está activado el interruptor

? ( ). Si lo está, cámbielo a la posición de cerrado ( ).
- ¿Está descargada la pila? Si es así, por favor cargue la pila.

No puedo transferir archivos MP3, WMA, WMA-DRM10 o WAV al MP330.

Desconecte el MP330 de su computadora, espere un momento, y conéctelo de Nuevo. Si no funciona, use un clip o el punto de un lápiz para oprimir el botón de **"Reset"** para 3 a 5 segundos.

Los botones no funcionan.

¿Está el interruptor de bloqueo (Hold) activado? Si es así, desactívelo (póngalo en "OFF".)

No se puede escuchar el audio

- Ha transferido cualquier archivo de música al MP330? Si no, tiene que hacerlo primero. (solo los archivos de tipo Mpeg I Layer 3 y WMA comprimidos a una tasa de 32Kbps–320Kbps, WAV, y FLAC son soportados.)
- ¿Están los audífonos correctamente conectados en el enchufe? Si no lo están, conéctelos correctamente.
- ¿Tiene el volumen demasiado bajo? Si es así, ajuste el volumen hasta que pueda oír la música.

El nombre de la canción no aparece correctamente en la pantalla.

- El lenguaje predeterminado del MP330 es Inglés. Por favor cambie la configuración de Language al lenguaje apropriado que está tratando de mostrar. ***Ejemplo: si el lenguaje de su reproductor está configurado a ingles y quiere cambiarlo para mostrar palabras en japonés, tiene que primero seleccionar "Japanese" en el menú de Settings / Language para mostrar el texto en japonés correctamente.***

- La información del ID3 tag tiene la prioridad para verse en la pantalla del MP330. Usted puede modificar el ID3 tag usando Windows Media Player o Winamp.
- Si el ID3 tag está vacío, solamente el nombre del archivo aparecerá en la pantalla.

No se puede grabar voz, entradad de línea, o radio FM

Para asegurarse de no perder un archivo grabado, se han provisto dos mecanismos de seguridad.

- Si la capacidad restante de la pila es menor que 10%, usted no puede entrar al modo RECORD.
- Mientras está grabando, si la capacidad de la bateria está menos de 10% el MP330 automáticamente parará de grabar y guardará la grabación.

Al escuchar una canción, esta suena intermitente.

Enchufe los auriculares de nuevo para asegurarse que están correctamente conectados.

El MP330 se apaga automáticamente.

El MP330 tiene funciones de **SLEEP Mode** y **Auto Power Off**, que son funciones para ahorrar la energía. Puede preseleccionar su MP330 para que se apague automáticamente. Por favor refiérase a la sección de **SETTINGS** para más información.

El MP330 no está funcionando adecuadamente.

Si su MP330 deja de funcionar correctamente, o se cuelga, intente de apagarlo y prenderlo de nuevo unas veces, si no resuelve el problema, puede **Reset** el MP330 utlizando un clip o la punta de un lápiz para oprimir el botón de "**Reset**" de 3 a 5 segundos.

No puedo encontrar el archivo que acabo de copiar en el MP330

Vuelva a copiar el archivo y lea la sección "**Desconectar de una Computadora**" para remover el MP330 después de completar el proceso de copiado.

Todavía aparece un archivo que acabo de borrar.

Vuelva a borrar el archivo y lea la sección "**Desconectar de una Computadora**" para remover el MP330 después de completar el proceso de borrado.

El MP330 no funciona después de ser formateado en Windows®

Formateando el MP330 utilizando la opción de "Quick Format," o "Full Format" en Windows® borra la información predeterminada de la systema que el MP330 requiere para operar. Para reinstalar la información del sistema, por favor visite a la página web **http://www.transcend.com.tw/** y escargue la actualización de Firmware para su MP330.

¿Como puedo averiguar la version de Windows Media Player que estoy usando?

- Abra su programa Windows Media Player.
- Haga clic en el menú "Help" y seleccione la opción "**About Windows Media Player**".
- La versión de Windows Media Player aparecerá en la pantalla de la computadora.

No puedo escuchar música DRM en mi MP330.

- El MP330 solamente funciona con archivos de música WMA-DRM10. ¿Es este el tipo de archivo que está usando?

- ¿Usó el MTP “**Protocolo de Transferencia de Música**” para transferir música al MP330?

Líricas Sincronizadas: ¿Por qué no puedo ver la letra de la canción que estoy escuchando?

Para obtener instrucciones detalladas acerca de Líricas Sincronizadas, por favor vaya a la sección FAQ de nuestra página Web en: http://www.transcend.com.tw/

Cómo puedo averiguar qué versión de Windows Media Player estoy usando?

- Abra su programa Windows Media Player.
- Haga clic en el menú “Help” y seleccione la opción “**About Windows Media Player**”.
- La versión de Windows Media Player aparecerá en la pantalla de la computadora.

No puedo escuchar música DRM en mi MP330.

- El MP330 solamente funciona con archivos de música WMA-DRM10. ¿Es este el tipo de archivo que está usando?
- ¿Usó el MTP “**Protocolo de Transferencia de Música**” para transferir música al MP330?

Líricas Sincronizadas: ¿Por qué no puedo ver la letra de la canción que estoy escuchando?

Para obtener instrucciones detalladas acerca de Líricas Sincronizadas, por favor

Un mensaje de “Insuffucient Power” se muestra en la pantalla

Si su MP330 muestra un mensaje de “Insufficient Power”, esto significa que el dispositivo que está cargando su reproductor digital a través de poder USB no está mandando voltage estable o adecuado para cargar la batería interna del reproductor (normalmente es resulta de utilizar un hub USB o cable de extensión.) Este mensaje no indica que hay problema con su reproductor de música. Enchufe el MP330 directamente al puerto USB de su computadora o al adaptador de corriente USB de Transcend para cargar correctamente su bateria interna.

Especificaciones

Tamaño (Largo x Ancho x Alto):	83 mm × 25.5 mm × 11.5 mm
Peso:	25g
Formatos de Música:	MP3, WMA, WMA-DRM10, FLAC and WAV
Formato de Grabación:	IMA_ADPCM (WAV)
Vida Estimada de la Pila:	12 horas (con la pila completamente cargada)
Tasas de Compresión:	32Kbps a 320Kbps
Retención de Datos:	Hasta 10 años
Ciclos de Borrado:	≥ 100,000 veces
Proporción de Señal a Ruido:	≥ 90dB
Certificados:	CE, FCC, BSMI, C-tick
Garantía:	2 años

Información para Ordenar

Descripción del Dispositivo	*Tamaño de la Memoria*	*Número de Parte Transcend*
Reproductor de Música MP3 MP330	2GB	TS2GMP330
Reproductor de Música MP3 MP330	4GB	TS4GMP330
Reproductor de Música MP3 MP330	8GB	TS8GMP330

Reciclaje y Consideraciones Ambientales

El reciclaje de los productos (RAEE): El producto se ha diseñado y fabricado con materiales de alta calidad y componentes, que pueden ser reciclados y reutilizados. Cuando vea la rueda tachado símbolo de la papelera en un producto, significa que el producto está cubierto por la Directiva Europea 2002/96/EC:

Nunca se deshaga de su producto con la basura doméstica. Deberá informarse sobre la legislación local sobre la recogida selectiva de productos eléctricos y electrónicos. El desecho correcto del producto antiguo ayuda a evitar posibles consecuencias negativas sobre el medio ambiente y la salud humana.

Eliminación de las baterías: El producto contiene una batería integrada recargable cubiertos por la directiva europea 2006/66/EC, que no pueden ser eliminados con la basura doméstica normal.

Infórmese de la legislación local sobre la recogida selectiva de pilas. La correcta eliminación de baterías ayuda a prevenir las consecuencias negativas sobre el medio ambiente y la salud humana.

Para los productos con los no intercambiables construido en pilas: La eliminación de los (o el intento de eliminar) la batería invalida la garantía. Este procedimiento sólo debe ser realizada al final de la vida del producto.

Garantía Limitada de Transcend

“Above and Beyond” es el lema de nuestro servicio al cliente en Transcend. Nos esmeramos para estar por encima de las normas de la industria, lo cual es parte de nuestro compromiso para la satisfacción de nuestros clientes.

Todos los productos de **Transcend information, Inc. (Transcend)** están garantizados y evaluados para estar libres de defectos en el material y la mano de obra y para adaptarse a las especificaciones publicadas. Durante el periodo de garantía, si su MP330 llega a fallar bajo el uso normal en el ambiente recomendado a causa de defectos de mano de obra o material, Transcend lo reparará o reemplazará con un producto comparable. Esta garantía está sujeta a las limitaciones y condiciones estipuladas a continuación.

Duración de la Garantía: El MP330 de Transcend está cubierto por esta garantía por un periodo de dos (2) años a partir del día de la compra del producto. Para que la garantía sea efectiva es necesario que usted tenga la prueba de compra, y que esta incluya la fecha de compra. Transcend inspeccionará el producto y decidirá si debe ser reparado o remplazado. Transcend se reserva el derecho de proveer un producto equivalente o remplazar por un producto restaurado.

Limitaciones: Esta garantía no se aplica a fallas en el producto causadas por accidentes, abuso, mal manejo, instalación inapropiada, alteraciones, actos de la naturaleza, uso impropio o problemas con la energía eléctrica. Además, la apertura o adulteración en el estuche del producto, o cualquier daño físico, abuso o alteración de la superficie del producto, incluyendo alteraciones de las etiquetas adhesivas de garantía o calidad, serie del producto o números electrónicos también invalidarán la garantía del producto. Transcend no es responsable por la recuperación de datos perdidos debido al fallo de un disco duro o un dispositivo de memoria Flash. El MP330 de Transcend debe ser usado con equipos que se ajusten a los estándares recomendados por la industria. Transcend no será responsable por daños causados al MP330 por medio de otro equipo. Transcend no se hará en ningún evento responsable por cualquier daño directo o indirecto, pérdida de ganancias, pérdida de inversiones de negocios, pérdidas comerciales o interferencia con relaciones de negocios como resultado de información perdida. Transcend tampoco es responsable por daños causados a cualquier otro dispositivo, aunque esta posibilidad haya sido previamente mencionada. Esta limitación se utilizará dentro del margen de la ley y siguiendo las leyes aplicables.

Exención de Responsabilidad: Esta garantía limitada es exclusiva. No hay otro tipo de garantías, incluyendo cualquier garantía implicada con mercancía o idoneidad para un fin particular. Esta garantía no se ve afectada de ninguna manera por el hecho de que Transcend provea asistencia técnica o consejos al usuario. Por favor lea la Póliza de Garantía de Transcend en su totalidad para entender sus derechos.

Registro en Línea: Para facilitar el servicio de garantía, por favor registre su producto de Transcend durante los 30 días siguientes al día de la compra.

Registre su producto en línea en http://www.transcendusa.com/productregister

Transcend Information, Inc.

www.transcendusa.com

* El logotipo de Transcend es una marca registrada de Transcend Information, Inc
* Todos los logotipos y marcas son marcas registradas de su respectiva empresa.
* Las especificaciones aquí mencionadas están sujetas a cambios sin previo aviso.